

Qorti tal-Appell
(Kompetenza Inferjuri)
Imhalled Anthony Ellul
Appell numru: 237/2015

The Yacht Shop Limited (appellanti)

Vs

**Dr Christopher Chircop nominat bid-digriet tat-3 ta' Settembru 2015,
Kuratur Deputat ghal M/Y Regulus registrat fil-Brittanja, b'numru ufficjali
742687 u s-socjeta' estera Balant Group Limited, Intershore Chambers,
Road Town, Tortola, British Virgin Islands (appellat)**

16 ta' Dicembru, 2016.

1. Is-socjeta' attrici harrket lill-konvenuti fil-Qorti tal-Magistrati (Malta) ghall-hlas tas-somma ta' €4,986.25 rapprezentanti oggetti u tiswijiet li nghataw lill-bastiment M/Y Regulus.
2. Fit-twegiba guramentata l-kuratur wiegeb li:
 - i. Il-qorti m'ghandhiex gurdizzjoni sabiex tisma' u tiddeciedi l-kawza.
 - ii. L-attrici ghandha l-piz tal-prova li l-allegazzjonijiet li ghamlet huma minnhom.
 - iii. Il-kuratur m'ghandux taghrif dwar fatti u jirrizerva li jressaq eccezzjonijiet ulterjuri jekk isir jaf b'xi fatti.
3. B'sentenza tat-8 ta' Jannar, 2016 il-qorti laqat l-ewwel eccezzjoni minhabba li l-vapur M/Y Regulus ma kienx f'Malta.
4. L-attrici appellat mis-sentenza, bl-aggravji:
 - i. Il-bastiment kien fl-ibhra teritorjali ta' Malta meta fl-10 ta' Awissu 2015 l-attrici pprezentat il-kawza.
 - ii. Parti fil-kawza kienet ukoll Balant Group Limited li wkoll kienet rapprezentata mill-kuratur. Fatt li gie nrorat mill-ewwel qorti. L-ewwel qorti kellha taghmel distinzjoni bejn iz-zewg konvenuti. Ghalkemm il-fatturi pprezentati mar-rikors promotur inhargu f'isem il-bastiment Regulus, il-kumpannija konvenuta hi sid il-bastiment u ghalhekk responsabbli ghall-hlas tal-merkanzija u servizz li nghatat lill-bastiment.

5. Il-kuratur ma wegibx bil-miktub.

Konsiderazzjoni.

6. Fis-seduta tat-12 ta' Dicembru, 2016 l-appellanti rrinunzjat għall-ewwel aggravju.

7. Mis-sentenza hu evidenti li l-ewwel qorti kkunsidrat biss il-posizzjoni tal-bastiment Regulus. Il-qorti osservat:-

"Fil-kaz li għandha quddiemha l-Qorti lllum jidher li wahda minn dawn l-elementi essenzjali għall-eżercizzju ta' azzjoni in rem hija mankanti, w cioe' dak li l-vapur mhux qiegħed hawn Malta u ma giet prezentata l-ebda garanzija sabiex tagħmel tajjeb għan-nuqqas ta' preżenza tal-bastiment hawn Malta. Huwa fatt inkontestat illi l-vapur ma kienx fl-ibhra Maltin meta giet intavolata l-azzjoni. Dan il-fatt huwa pprovat permezz tar-rikors tar-rikorrenti datat 10 ta' Awissu 2015, fejn hemm indikat li l-bastiment M/Y Regulus kien harab minn Malta mingħajr ma kienx avza lil hadd u s-socjeta estera Balnt Group Limited hija socjeta li mhix registrata f'pajjiz membru tal-unjoni Ewropea u kien għalhekk li saret talba għan-nomina ta' kuratur.

Illi għalhekk fid-dawl tas-suespost, għalkemm jirrizulta li t-talba tas-socjeta rikorrenti kienet wahda gusta w taqa' fil-parametri tal-Artikolu 742B tal-Kap. 12 tal-Ligijiet ta' Malta, w appuntu fis-Sub-incizi 'o' u 'p', il-Qorti tirritjeni li, kienu x'kienu c-cirkostanzi tal-kaz, jibqa' l-fatt li l-element essenzjali għall-azzjoni huwa nieqes u cioe' l-preżenza tal-vapurt tal-ibhra Maltin".

L-ewwel qorti bbazat is-sentenza fuq in-nuqqas ta' gursidizzjoni minhabba dak li jiddisponi l-Artikolu 742B tal-Kap. 12. Pero' dik id-disposizzjoni titratta l-gursidizzjoni f'kaz ta' azzjoni in rem u rilevanti fejn l-azzjoni tittiehed kontra bastiment. Mill-atti jirrizulta li meta l-avukat Dr Christopher Chircop inhatar bhala kuratur, in-nomina tieghu kienet kemm bhala kuratur tal-bastiment Regulus u ta' Balant Group Limited (fol. 18-21).

8. Fis-sentenza ma jingħad xejn dwar jekk l-ewwel qorti għandhiex gursidizzjoni li tisma' u tiddeciedi l-kawza fil-konfront tas-socjeta' Balant Group Limited, u fir-rigward ta' liema ma japplikax l-Artikolu 742B tal-Kodici ta' Organizazzjoni u Procedura Civili (Kap. 12). Fil-konfront tas-socjeta konvenuta l-azzjoni m'hijjex in rem izda in personam in kwantu ndirizzata wkoll kontra dak li l-attrici tirreferi għaliha bhala s-sid tal-bastiment¹. Mis-sentenza hu evidenti li l-ewwel qorti ma kkunsidratx il-posizzjoni ta' dik il-parti fil-kawza. Dan ifisser li l-akkoljiment tal-ewwel eccezzjoni fil-konfront ta' Balant Group Limited, hi mingħajr motivazzjoni. Difett li jippregudika l-jedd ta' smigh xieraq. Fic-

¹ Ara sentenza tal-Prim'Awla fil-kawza AWT Handels Gesellschaft mbH vs Il-bastiment M/V Dmitri Poulyan et, tal-1 ta' Ottubru 2001.

cirkostanzi dik il-parti tas-sentenza ser ikollha tithassar u l-atti jintbaghtu lura quddiem l-ewwel qorti sabiex tiddeciedi dwar jekk ghandhiex gurdizzjoni biex tisma' u tiddeciedi l-kawza fil-konfront tas-socjeta konvenuta, u fl-affermattiv tiddeciedi dwar il-meritu.

Ghal dawn il-motivi tvarja s-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) tat-8 ta' Jannar 2016 fis-sens li thassarha f'dik il-parti fejn laqet l-ewwel eccezzjoni fil-konfront tas-socjeta' Balant Group Limited u tikkonfermaha ghal kumpliment. Spejjez bla taxxa, b'dan li l-appellanti ghandha thallas provizorjament id-dritt tal-kuratur bid-dritt li tirkuprahom minghand il-konvenuta.

Tordna li l-atti jintbghatu lura lill-ewwel qorti sabiex tissokta bis-smiegh tal-kawza.

Anthony Ellul.